

Après le congrès libéral fédéral Chrétien soulagé

OTTAWA (PC) — La victoire décisive de John Turner au congrès libéral hier constitue "un soulagement" pour Jean Chrétien, l'ancien rival du chef libéral qui aspirait parvenir aux commandes du PLC.

"C'est tant mieux pour moi, ça règle mon problème pour plusieurs années", de lancer l'ancien ministre, rejoint hier à son domicile d'Ottawa.

Mais, selon son habitude, ce vieux routier de l'arène politique s'est refusé à tirer un trait définitif sur la vie politique. "Ceux qui ont dit qu'ils ne reviendraient jamais, de Bourassa à Nixon sont tous revenus", a-t-il observé.

Se disant heureux de résultats aussi clairs, M. Chrétien a cru voir, dans l'appui de 76 pour cent des délégués à M. Turner, "un mandat clair pour mener le parti à la prochaine élection".

"Je ne suis pas déçu. J'avais dit qu'il aurait 60 pour cent ou 75, que ce serait tout l'un ou tout l'autre, c'est ce que je souhaitais", a-t-il expliqué.

Situation agaçante

"C'était une situation pas mal agaçante pour moi, a-t-il avoué. Un mandat aussi clair est ce qui pouvait arriver de mieux à M. Turner..."

"Pour moi aussi, cela règle le problème", a affirmé M. Chrétien, faisant peu de cas des déclarations de son ancien organisateur, Jacques Corriveau. En réaction au vote M. Corriveau avait soutenu qu'il faudrait attendre quelques mois pour voir si réellement M. Turner pourrait obtenir la faveur de la population dans les sondages d'opinion.

"Que voulez-vous, je suis sorti de la politique, mais la politique ne sort pas de moi trop vite, cela va m'aider pour le moment à rester tranquille".

Mais l'ancien ministre est devenu plus ambigu quant à ses ambitions à l'issue de la prochaine élection.

Les délégués libéraux ont décidé de faire la prochaine élection avec Turner, passé cela personne ne peut prédire l'avenir", s'est contenté d'affirmer M. Chrétien.

"Je vais continuer de militer dans le parti", a-t-il promis, re-

fusant toutefois de s'engager à intervenir dans la prochaine campagne électorale. "on verra, il faut que je gagne bien ma vie".

En dépit de l'appel pressant des révisionnistes québécois pour qu'il pose un geste mettant sa candidature plus en évidence sur le site du congrès, M. Chrétien a rappelé "qu'il n'avait pas le choix".

"Il n'y avait pas de course, j'avais pris la décision de ne pas parler, je l'ai maintenue", a-t-il déclaré.

Un de ses anciens supporters le sénateur Eymard Corbin, du Nouveau-Brunswick, s'est dit persuadé que M. Chrétien avait commis une erreur en démissionnant en février dernier.

"Il a du même coup réduit son ascendant sur ses collègues du caucus", a expliqué M. Corbin, convaincu que l'issue du vote d'hier eut été différente sans la retraite de M. Chrétien.

"Je ne suis pas (si la démission fut une erreur) et je ne veux pas y penser. J'avais décidé de me retirer de la vie politique", de conclure M. Chrétien.



Jean Chrétien

Corriveau presque seul à garder des réserves

OTTAWA (PC) — Le groupe de militants libéraux qui souhaitait voir rouler la tête de John Turner a rapidement rallié la masse des militants à la suite de la victoire décisive du leader du Parti libéral du Canada, hier.

Abandonné des siens, le chef de file des anti-Turner, M. Jacques Corriveau, ex-organisateur de Jean Chrétien et vice-président du PLC au Québec, restait presque seul à garder des réserves quant aux chances des libéraux de remporter l'élection avec M. Turner à leur tête.

"L'issue principale n'est pas résolue. La constante régularité des sondages montre que pour une majorité de Canadiens, il existe toujours des réserves importantes quant au leadership de John Turner", d'affirmer M. Corriveau.

"Je ne peux pas dire que je viens de découvrir que John Turner peut gagner la prochaine élection", a ajouté M. Corriveau, dont les propos ont constitué hier la seule note discordante dans le concert des ralliements.

Même s'il se retrouve pratiquement seul, pas question de "conversion spontanée" pour M. Corriveau.

Victoire notable

"J'ai besoin de temps pour réfléchir, c'est une victoire notable. Je vais toujours travailler pour le parti", a-t-il confié.

Il promet toutefois d'avoir les yeux rivés sur les sondages d'opinion dans les prochains mois, pour vérifier la popularité du chef. "on verra si cet appui est reflété dans la population", prévient-il. "Ce n'est pas une défaite pour Corriveau, j'ai donné le meilleur de moi-même, j'ai passé le message que je devais".

Jean Lapierre député de Shefford supporter de M. Turner ne s'inquiète pas de cette menace. "C'est réglé. Pour nous les sondages sont un instrument de travail, pas un objectif", a-t-il dit.

Même son de cloche chez le nouveau président du PLC, le premier francophone à occuper ce poste, Me Michel Robert.

"Les libéraux ont une chance,

une fois par mandat de contester le leadership, la voie est claire jusqu'à la prochaine élection" a-t-il dit.

Lalonde: pas de regrets

Mais ce fut une reddition "sans conditions" pour l'entourage de M. Corriveau, la faction de délégués (23,7 pour cent) qui voulait le départ de M. Turner.

Ce ralliement du bout des lèvres fut suivi de celui, bien plus ferme des anciens lieutenants de M. Corriveau.

"C'est définitivement réglé, je suis rallié. Les résultats sont là", de lancer l'ancien député Michel Veillette, organisateur des révisionnistes au Québec.

"Avec 76 pour cent c'est un résultat clair, j'espère qu'il sera capable de changer son image auprès de la population", de renchérir M. Michel Béliveau, président révisionniste des libéraux de Saint-Maurice. Pour M. Béliveau, la question du leadership est réglée jusqu'au prochain scrutin général.

"J'ai toujours dit que M. Turner ferait un bien meilleur premier ministre que Brian Mulroney" a rappelé avec un sourire l'ancien ministre Marc Lalonde, un foulard Turner autour du cou.

M. Lalonde qui avait publiquement invité les délégués à se débarrasser de M. Turner en votant pour la révision, affirme ne rien regretter de sa prise de position publique.

L'ex-bras droit de M. Trudeau a l'intention de se rallier. "j'avais promis de le faire s'il obtenait 65 pour cent", rappelle-t-il.

Selon le sénateur Keith Davey, qui aussi s'était prononcé pour une révision du leadership, M. Turner aura réussi à améliorer son image.

"Il est est bien en avance de ce qu'il était durant la campagne de 1984", d'observer le sénateur, prenant "un peu crédit" du virage à gauche de M. Turner.

Robert s'attèle à la tâche

OTTAWA (PC) — A la permanence nationale du Parti libéral du Canada (PLC), rue Laurier dans la capitale fédérale, Michel Robert prendra place pour la première fois, aujourd'hui, dans le fauteuil du président du parti, qu'a occupé pendant quatre ans Iona Campagnolo.

Il n'est pas déjà en fonction que cet avocat réputé, qui a défendu la thèse fédérale devant la Cour suprême au moment du rapatriement de la Constitution, possède une idée claire de son mandat et de ses priorités.

Son obsession: les finances. Les principales décisions devront être prises prestement de façon à ce que toutes les réformes soient en place au début de l'an prochain. C'est une question de jours. Une vingtaine en fait.

"J'aimerais bien que les réformes que j'envisage soient en opération à compter du 1er janvier. Les décisions devront être prises rapidement. Sinon, nous aurons des problèmes. Nous avons 24 mois d'ici la prochaine échéance électorale", a déclaré le nouveau président du PLC dans une interview à la Presse Canadienne, quelques mi-

nutes avant son discours d'acceptation devant les 3.000 militants au congrès.

Le travail ne manque pas. Le déficit dépasse les \$5 millions. La réforme doit être majeure. D'abord, centraliser la liste des membres et contrôler la cueillette de fonds, mais surtout coordonner le travail avec les associations des provinces et des comités.

Virage important. Ces dernières années, "on a perdu beaucoup d'énergie à négocier des ententes de partage entre les associations provinciales et le national", a-t-il dit. "Pendant qu'on négociait, on a oublié l'essentiel: la cueillette de fonds".

Adversaire des Tories, Michel Robert veut imiter les conservateurs sur la seule question des finances. Centraliser la cueillette et l'informatiser.

la tribune

Forum

Selon l'ex-ministre Marc Lalonde

"Monique Bégin a été conne"

OTTAWA (PC) — En dépit des apparences de réconciliations, le Parti libéral fédéral devra passer beaucoup de temps à panser ses plaies. Le mouvement de militants pour se débarrasser de John Turner a brisé des liens entre certains ténors du parti qui seront difficiles à réconcilier.

Le torchon brûle, par exemple, entre l'ancien ministre Marc Lalonde et sa collègue de l'époque Trudeau, Mme Monique Bégin, ex-ministre de la Santé.

En fin de semaine, discutant à bâtons rompus avec des journalistes dans un lobby d'hôtel, M. Lalonde a soutenu que son ex-collègue avait été "conne" et avait eu une "attitude dégueulasse" à son endroit.

Cette dernière avait publiquement affirmé que la prise de position de M. Lalonde en faveur de la révision avait été financée par une organisation décidée à obtenir la tête de John Turner.

"Il y a de l'argent derrière cela", avait dit Mme Bégin, rappelant que la prise de position de M. Lalonde avait été imprimée - et non seulement dactylographiée - et transmise par la poste aux 3.000 délégués.

"Elle a été dégueulasse, a laissé tomber M. Lalonde. Elle est folle d'avoir dit cela. Ça coûtait un \$1.500 de timbres et un \$1.500 de traitement de texte, je suis capable de me permettre cela", a-t-il ajouté, piqué au vif par un journaliste qui lui rappelait ses appuis passés à Mme Bégin.

Se rendant par la suite compte qu'il pourrait être cité, M. Lalonde a par après, avec autorité, essayé de convaincre les journalistes de ne pas reproduire ses propos. "Ne me citez pas, a-t-il dit, après s'être attaqué à Mme Bégin, j'aurai l'occasion de lui dire en face", a-t-il lancé.

S'apercevant qu'il n'avait convaincu personne, il revint par la suite à la charge, ajoutant "je vais vous casser la gueule... si vous écrivez cela", faisant mine de blaguer.

Le lendemain toutefois, M. Lalonde, soutenant qu'il avait une laryngite, a annulé sa participation à un panel télévisé à Radio-Canada où il devait côtoyer Mme Bégin.

"J'ai entendu parler de ce qu'il a dit, je n'ai pas de commentaires", a déclaré Mme Bégin. Cette dernière était perçue à l'époque comme la fille spirituelle de M. Lalonde qui était vu comme son principal appui dans le proche entourage du premier ministre Trudeau.

"Monique l'avait assommé bien raide à sa conférence de presse, c'est normal qu'elle ne réplique pas, pourquoi frapper un boxeur déjà par terre", de lancer souriant le député libéral de Sainte-Marie, Jean-Claude Malépart, proche de Mme Bégin.

"Cela doit être très humiliant pour M. Lalonde, pensez qu'il a déjà été le roi dans le parti", ajoute le député de Ste-Marie.

Pour l'ancien député de Terrebonne, Roland Comtois, les libé-

raux n'avaient pas d'autres choix que de se rallier derrière le chef.



Marc Lalonde

Offrez LE CADEAU ATTENTIONNÉ D'UN MEILLEUR SOMMEIL EN METTANT SOUS L'ARBRE SCINTILLANT UN COUVRE-MATELAS

«ORTHOREST SLEEPER» de WOOLREST

VENDU EN EXCLUSIVITÉ CHEZ EATON.



"Bien avant qu'on ne me demande de faire la publicité du "Woolrest Sleeper", j'en avais acheté un et j'en étais très satisfaite. Je dors mieux que jamais. Non seulement je m'endors plus facilement, mais je me réveille aussi beaucoup plus reposée".

Docteur Joyce Brothers
Psychologue de réputation mondiale
Confectionné en Nouvelle-Zélande, le couvre-matelas "Woolrest Orthorest Sleeper" est de la meilleure qualité qui soit: il est fait de pure laine vierge. Placez-le entre le matelas et le drap housse, où il tient solidement en place grâce à 4 bandes élastiques, fixées aux 4 coins.



Les nouveaux "Woolrest Orthorest Sleepers" sont offerts en 2 niveaux de confort!

Le choix vous est donné!

Procurez-vous le "Woolrest Orthorest Sleeper" original, dont profitent déjà plus d'un million de personnes aux États-Unis, en Grande-Bretagne, en Nouvelle-Zélande et en Australie, ou bien achetez le luxueux "Woolrest Orthorest Ultimate Sleeper", spécialement conçu pour vous donner un maximum de confort.

Placez le magasin Eaton près de chez vous et comparez les deux couvre-matelas, puis choisissez, selon vos besoins, le niveau de confort que vous jugez adéquat. Ensuite, faites l'expérience d'un sommeil reposant et réparateur.

Seuls les "Orthorest Sleepers" de Woolrest sont faits de pure laine vierge de kiwi...

Une race spéciale de moutons. Leur toison aux fibres de laine plus longues et plus fournies, donne aux "Orthorest Sleepers" cette peluche douillette exclusive aux Woolrest. La laine de kiwi possède une texture douce et naturelle qui donne l'impression que vous couchez sur un coussin d'air; le poids de votre corps étant en effet distribué plus uniformément. De plus, les propriétés isolantes de la laine de kiwi protègent votre corps contre les changements de température, vous gardant au chaud en hiver et au frais l'été. Vous profitez donc d'un confort bienfaisant à longueur d'année.

Chaque "Orthorest Sleeper" a subi le procédé de lavage "Fleeciveave", exclusif à Woolrest.

Ce procédé spécial donne à la laine un aspect soyeux, gonflé et naturel qui ne se retrouve que chez les "Orthorest Sleepers".



La qualité paie.

Les "Orthorest Sleepers" aident les gens atteints de malaises des articulations à mieux dormir!

Les gens qui souffrent d'arthrite ou de rhumatismes ont trouvé qu'ils se reposaient mieux en dormant sur un "Orthorest Sleeper". Bien que ce ne soit pas un remède ou une panacée quelconque, la densité de la laine vierge donne un effet de coussin d'air qui fait que la personne se repose mieux, puisqu'elle tourne moins sur elle-même et que la friction aux points d'appui du corps est amenée. Des études de firmes indépendantes l'ont démontré hors de tout doute: l'"Orthorest Sleeper" de Woolrest procure un sommeil plus profond et plus reposant.

Le couvre-matelas "Woolrest Orthorest Sleeper" original rend déjà service à des millions de personnes à travers le monde.

Format	Ch.
1 place	169.99 \$
2 places	229.00 \$
Grand	279.00 \$
Très grand	359.00 \$

Obtenez un confort douillet et reposant en vous procurant le "Woolrest Orthorest Ultimate Sleeper".

Voici l'opinion du docteur Joyce Brothers sur ce produit de grande qualité. "... Il y a quelque temps, on me faisait parvenir un couvre-matelas "Orthorest Ultimate Sleeper" de Woolrest, spécialement conçu pour aider à soulager les malaises chroniques. Ce Woolrest est fait de fibres soyeuses de laine vierge de kiwi, longues et épaisses... un produit vraiment à la hauteur de son qualificatif d'"Ultimate". Si, pour quelques raisons que ce soit, vous avez de la difficulté à trouver le sommeil, je vous recommande l'"Orthorest Ultimate Sleeper" de Woolrest; il est d'un grand secours pour qui veut mieux dormir!"

Il contient 30% de plus de laine de kiwi.

L'"Orthorest Ultimate Sleeper" est fait de 30% de plus de laine de kiwi que l'"original". Il augmente donc l'effet de confort remarquable que procurent ces couvre-matelas! Il supporte mieux le corps aux points d'appui douloureux de celui-ci.

L'"Ultimate" possède, de plus, une bande élastique centrale supplémentaire, pour réduire l'effet de roulement et de tassement.

Le "Woolrest Orthorest Ultimate Sleeper", avec 30% de plus de laine de kiwi, vous fait dormir en tout confort.

Format	Ch.
1 place	219.99 \$
2 places	299.00 \$
Grand	360.00 \$
Très grand	469.00 \$

Des tests du Bureau de recherches Eaton...

A la suite de tests effectués sur le nouveau "Woolrest Orthorest Ultimate Sleeper", le Bureau de recherches Eaton a conclu ceci: "Le nouveau "Orthorest Ultimate Sleeper" est plus lourd, de fabrication plus résistante et offre une apparence plus soyeuse que le "Woolrest Sleeper" original!"

Période d'essai de 90 nuits! Eaton vous propose d'essayer un "Woolrest Orthorest Sleeper" pendant 90 nuits. Si vous ne dormez pas mieux et si vous n'êtes pas convaincu de son efficacité, retournez-le simplement chez Eaton et vous serez intégralement remboursé.

Informez-vous sur la garantie de 5 ans du fabricant!

De plus, chaque "Woolrest Orthorest Sleeper" est assorti d'une garantie de 5 ans du fabricant. Faites-y attention et votre Woolrest vous donnera des années de satisfaction.

OFFRE-PRIME DE CHEZ EATON

Vous recevrez, sans frais supplémentaires, à l'achat de chaque couvre-matelas 1 place, 1 couvre-oreiller "Woolrest"; et, pour chaque couvre-matelas format 2 places, grand ou très grand, 2 couvre-oreillers "Woolrest". Ces couvre-oreillers sont les compagnons tout indiqués les "Orthorest Sleepers"; donnez à votre tête et à votre cou le même confort qu'au reste de votre corps! (Après le 31 janvier 1986, le prix courant Eaton d'un couvre-oreiller standard "Woolrest" sera 38.00 ch.).

Si vous ou une personne chère souffrez de problèmes de sommeil, le nouveau "Woolrest Orthorest Sleeper" pourrait être la solution naturelle tout indiquée.

Eaton au Carrefour de l'Estrie, Rayon 436

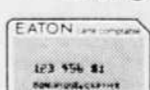
Venez ou téléphonez: 583-9555

583-9555

1/2 de rabais!

Du 1er décembre au 20 décembre 1986 profitez de cet alléchant rabais offert sur les mèches au salon de coiffure Eaton. Pour réservation composez 583-9555, poste 258.

NOËL 86 CHEZ EATON



Credit accepte avec la carte Eaton



Les cartes American Express, Visa, et MasterCard sont aussi acceptées pour les achats en personne.

EATON

VOTRE GARANTIE DE QUALITÉ À JUSTES PRIX

Traitement des employés de l'Etat: une comparaison incomplète

Même si au fond cela ne constitue pas une bonne nouvelle pour eux, les employés du gouvernement québécois et leurs représentants syndicaux auront sans doute été heureux d'entendre par la voix de l'Institut de recherche et d'information sur la rémunération (IRIR) que, selon les données disponibles, ils reçoivent un salaire de 10 à 14 pour cent inférieur à celui de leurs vis-à-vis du secteur privé. Contents parce que ces chiffres viennent apparemment contredire une croyance largement répandue et du même coup apportent de l'eau au moulin pour les négociateurs syndicaux présentement en pourparlers avec l'Etat québécois. En effet, on voudra sans doute en faire un argument de poids aux tables de négociations mais ce sera un poids bien relatif car les conclusions de l'IRIR sont sujettes à grande caution.

Rappelons que l'IRIR a été mis sur pied en 1985 dans le cadre de la loi 37 afin de faciliter les négociations entre l'Etat et ses employés. Disposer de données comparatives sur les salaires dans les secteurs public et privé était de nature, pensait-on, à accélérer un règlement et bien sûr à favoriser un meilleur équilibre salarial entre ces deux grands secteurs. Or, en pleine période de négociations, alors que le gouvernement Bourassa continue de tenir mordicus à son offre de 3,5 pour cent à ses employés, voici que l'Institut révèle un écart négatif pour les salariés de l'Etat.

Mais il faut y regarder à deux fois car la chose est beaucoup plus complexe qu'on l'avait probablement prévue. Entre autres, toute la question des avantages sociaux et de ceux aussi

découlant des conditions de travail demeure dans une demi-obscurité. A ce stade-ci et avec les moyens dont il dispose, l'IRIR ne peut pas véritablement établir une comparaison sur la rémunération globale, concept qui englobe à la fois ces avantages et le salaire proprement dit. L'Institut ne fournit que des données séparées sur ces deux aspects: l'évaluation comparative de la rémunération globale, qui devait constituer la finalité de l'analyse, est absente. A savoir donc si l'écart total est négatif ou positif pour les employés de l'Etat, on répond que seuls les parties en seront les juges.

Démarche décevante, inutile? Oui, décevante parce que les résultats n'informent pas complètement le public et les premiers intéressés. Décevante aussi parce que, et c'est très important de le souligner, l'enquête n'a porté que sur les grandes entreprises privées, les données pertinentes sur la PME étant quasi inexistantes, semble-t-il. Inutile? Non, on a déjà avec ce rapport une meilleure idée de la situation. L'IRIR ne fait que débiter son travail. Si on lui laisse poursuivre sa mission, s'il peut s'assurer la pleine collaboration des deux parties à son Conseil d'administration, (ce qui n'a pas été le cas puisque les syndicats refusent toujours d'y siéger) les prochains résultats qu'il dévoilera pourraient être au contraire d'une grande utilité.

En attendant, compte tenu de l'ambiguïté de ses présentes conclusions, il vaut mieux se préparer à beaucoup de tapage de part et d'autre des tables de négociations.

Roch Bilodeau



Garde-là en souvenir! Avec les nouveaux tarifs qu'on annonce, c'est probablement la dernière que nous recevons...

LETTRE OUVERTE

Très Honorable Claude Ryan
ministre de l'Éducation

Par la présente, je désire vous communiquer à la fois mes sympathies et mes inquiétudes en ce qui a trait à notre système d'éducation actuel devenu le souci prioritaire des Québécois qui ont conservé un certain sens de responsabilité morale. On pourrait, à mon avis, sans risque d'exagérer, qualifier d'échec total le résultat encouru par ce système qui engendre tant de problèmes et si peu d'éducation proprement dite.

Tout récemment, l'idée d'introduire des distributrices de contraceptifs dans les écoles secondaires m'a fait rebondir de répugnance et de révolte. Bien sûr, après avoir enseigné le vice, il est normal que l'on en favorise la pratique... Car, — au risque de paraître prude — la sexualité sans morale devient bien vite immorale, surtout quand elle est préconisée et présentée comme remède préventif ou palliatif contre des grossesses précoces et indésirables.

Mais, dites-moi, est-ce que le fait

de tout savoir sur la sexualité fera en sorte que les jeunes se sentiront plus en sécurité et ceci leur garantira-t-il tous les succès souhaités tant présents que futurs? Alors, si cela était, comment expliquer les cas de suicides qui se multiplient de façon effarante au point de poser questions à tous et à chacun au même niveau que le SIDA, ce nouveau monstre destructeur moderne?

De plus, alors que les spécialistes qui cherchent à contrer ce mal du siècle recommandent l'abstinence comme remède le plus sûr et efficace, on semble, au contraire, encourager les expériences sexuelles en fournissant par ailleurs des contraceptifs à nos jeunes. En tant que contribuable responsable et à titre de professeur qui a donné 35 ans de sa vie à la formation, à l'enseignement et à l'éducation des jeunes, je m'oppose formellement à cette forme ouverte de décadence organisée systématiquement.

Et soit dit en passant, je n'ai enregistré aucun suicide pendant mes 35 ans de carrière terminée en 1981. Serait-ce parce que la morale y te-

nait un rôle prédominant et qu'elle procurait alors une raison sérieuse de vivre et non pas l'envie de mourir?

C'est la question que je pose à tous ceux qui déplorent comme moi l'état lamentable de notre société actuelle, société laïcisée qui, pourtant a polarisé tous ses efforts pour procurer envers et contre tout le bonheur et le bien-être au nom de la liberté et du droit de la personne.

De toute évidence, le résultat escompté est plus que pitoyable et justifié par lui-même une réforme radicale de tout ce système qu'il vous incombe de réviser.

Je vous réitère donc, Monsieur le ministre, mes sincères et profondes sympathies pour la tâche énorme que vous devez envisager et vous assure, du même coup de mon encouragement et de mes félicitations pour les gestes très positifs que vous avez déjà posés en vue d'améliorer la situation.

C'est pourquoi nous ne désespérons pas malgré tout.

Stella Pednault, B.A., M.A.

Contraceptifs dans les écoles: une idée répugnante et révoltante

Rayons de soleil

BILLET

Aucun iceberg ne résiste à l'exposition au soleil. — 0 —

Le langage des opérations mathématiques ne convient pas en bloc à l'amour. Ainsi l'amour ne soustrait pas et ne divise pas, il additionne et multiplie. Et l'amour ne se traduit pas par des nombres mais plutôt par l'infini. — 0 —

La condition humaine n'est pas un fardeau à porter, c'est un titre de noblesse. — 0 —

Refuser de discuter au moins une fois ses choix, ce n'est pas faire preuve de fermeté, mais d'entêtement, c'est manquer de confiance en soi au point de ne pas être en mesure de supporter la contestation ou simplement l'argumentation adverse. — 0 —

Proposer son aide à l'autre exige une certaine part de renoncement. Solliciter l'aide de l'autre exige beaucoup de renoncement. — 0 —

C'est parfois sain de "vider son sac". Mais quand on le vide trop souvent, c'est qu'on le remplit mal et trop. — 0 —

S'il est parfois trop tôt, il n'est jamais trop tard. — 0 —

Recommencer, voilà la caractéristique des tâches d'éducation, de développement, d'amour. — 0 —

Ce n'est pas de se mettre en colère ou en "état de tristesse" qui est le plus grave. C'est de ne pas savoir pourquoi et surtout de rester dans cet état. — 0 —

Albatros des mers

OPINION DES AUTRES

Si les agriculteurs canadiens peuvent se féliciter de leur récolte record de 31 millions de tonnes de blé, ils doivent aussi se demander comment ils parviendront à vendre cette abondance et rentrer dans leurs frais.

Le Canada n'est pas seul à connaître une bonne récolte. Parmi les

plus importants producteurs, l'Union soviétique, la Chine et la Communauté européenne rapportent une production beaucoup plus forte que l'année dernière. Seuls les États-Unis ont diminué leur production. Selon le département américain de l'Agriculture, la production mondiale de blé dépassera le record établi en 1984-85. (...)

Les agriculteurs de l'Ouest souffriront de cette surproduction de deux façons: ils vendront vraisemblablement moins à l'Union soviétique et à la Chine, leurs deux clients les plus importants, et ils seront plus que jamais menacés par la guerre commerciale entre les États-Unis et la Communauté européenne.

Le Conseil économique du Canada écarte le recours à des subventions à l'exportation car il estime que c'est une fautive solution qui pourrait inciter nos concurrents à faire des représailles. Il préconise plutôt de maintenir l'avantage comparatif obtenu par la chute du dollar canadien en améliorant la productivité.

L'avenir des producteurs de blé dépend donc d'un retour à des politiques commerciales plus raisonnables de la part de nos concurrents. Le Canada n'est pas le seul pays qui est dans une situation aussi navrante: plusieurs pays, dont l'Australie, l'Argentine, le Brésil, l'Uruguay et la Thaïlande, se sont associés à lui pour faire pression sur les États-Unis et les pays européens pour qu'ils abandonnent ces pratiques insensées. Mais c'est peine perdue: les gouvernements écouteront toujours plus volontiers les agriculteurs-électeurs du Kansas, des Flandres ou de Scanie que la voix de la raison qui, elle, ne vote pas.

Le gouvernement fédéral n'a guère le choix: il doit continuer à protéger les agriculteurs de la faillite tout en recherchant avec ses moyens très limités à proscrire des pratiques commerciales qui produisent des excédents sans mieux nourrir les affamés.

Frédéric Wagnière
La Presse

Le fléau de l'abondance

SONDAGE GALLUP

Plus de fonds publics pour l'éducation

Dans toutes les régions du pays, la majorité des Canadiens disent favoriser une augmentation des dépenses de l'Etat dans le secteur de l'éducation. 68 pour cent voudraient voir plus de fonds publics attribués à l'école secondaire et aux études supérieures tandis que 66 pour cent pensent que l'école primaire devrait elle aussi recevoir davantage de fonds de la part des gouvernements.

C'est en Colombie-Britannique et dans les Maritimes que l'on se montre le plus favorable à une augmentation des dépenses publiques

pour l'école primaire et secondaire; en ce qui concerne l'instruction post-secondaire, le Québec est avec la Colombie-Britannique la province qui favorise le plus un accroissement des budgets.

La question était: "Que pensez-vous du niveau des contributions du gouvernement au système scolaire public dans votre province? Seriez-vous pour ou contre une augmentation des dépenses du gouvernement pour: les écoles primaires? les écoles secondaires? l'instruction post-secondaire?"

	Ecoles primaires	Ecoles secondaires	Education post-secondaire
Oui, augmentation des dépenses	66%	68%	68%
Non	23%	21%	21%
Ne savent pas	11%	11%	11%
Régions:			
Maritimes	72%	73%	67%
Québec	60%	64%	72%
Ontario	67%	67%	68%
Prairies	66%	68%	61%
C.-Britannique	75%	73%	72%

OPINION LIBRE

"Ceux qui vont d'exploitant à exploité et ceux qui sont toujours opprimés". Ces mots décrivent une évolution sociale qui s'est produite sous nos yeux.

Au début, avant l'avènement du syndicalisme, le patronat était celui qui exploitait les employés. Il croyait qu'il suffisait de payer le travailleur pour le motiver à bien performer. Le patronat était détenteur du pouvoir absolu et se moquait bien de marcher sur la tête des travailleurs pour y arriver.

Les travailleurs se sont vite réveillés, surtout les plus frustrés. Ils ont fait connaître leur mécontentement. C'est ainsi que pirent naissance des syndicats dont le but premier était d'aider les employés à faire respecter leurs droits face au patronat. Ils étaient les "anges gardiens" des travailleurs.

Malheureusement, comme il a déjà été prouvé dans l'histoire (Hitler, Staline), plus on a du pouvoir, plus on en veut. Plus on veut dominer et avoir le contrôle sur tout et tous. Le syndicat ne fit pas exception. Des centrales syndicales telles la C.S.N. et la C.E.Q. ont cette idéologie du pouvoir.

Si on prend un peu de recul, on se rend compte que

le syndicalisme avait été créé pour "sauver" les travailleurs de l'oppression du patronat.

Le syndicat, en voulant acquérir du pouvoir, doit automatiquement montrer qu'il est le plus fort et que nul organisme ou personne ne pourra lui tenir tête. Pour atteindre un tel pouvoir, il a bien fallu que le syndicat marche sur la tête des patrons et fasse subir un "lavage de cerveau" aux travailleurs, ceux qui paient les cotisations, en prétendant, bien entendu, que de telles relations devaient servir à améliorer le sort de ces derniers.

Est-ce que les travailleurs sont en meilleure posture en étant à la merci des syndicats? Que dire de ceux qui poussent la grève jusqu'à la faillite de l'entreprise, sacrifiant ainsi les emplois de travailleurs plutôt que de chercher à trouver des compromis?

Au lieu d'être opprimés par le patronat, les travailleurs deviennent opprimés par le syndicat. La différence majeure est que le patronat paie les travailleurs et que les travailleurs paient le syndicat. Ceci est un vrai non-sens. Payer pour se faire "laver le cerveau" et en plus se faire marcher dessus! Bravo! Elle est

vraiment fameuse cette amélioration du sort...

L'être humain étant doté d'intelligence, cette situation d'oppressé et d'oppressant se devait d'être changée. Heureusement que l'on peut avoir confiance en la nature humaine (au moins chez la plupart). Il ne faut pas oublier que le fait de subir des grèves, de voir l'entreprise courir à sa perte, voir son revenu diminuer, etc., toutes ces situations ont amené le travailleur à une certaine réflexion.

Cette réflexion est en voie d'amener un changement pour le mieux: i.e. un équilibre, une convergence des efforts vers un but commun. Plusieurs syndicats tels la F.T.Q. et la C.S.D. travaillent en ce sens.

Les employés ont compris qu'il était plus avantageux de travailler avec la compagnie que contre elle. Le patronat a, de son côté, compris qu'il fallait motiver les employés avec plus que de l'argent. Il faut les amener à avoir un sentiment d'appartenance à la compagnie. Que leurs efforts soient orientés pour aider la compagnie et non la détruire.

La F.T.Q. et la C.S.D. ont compris qu'il était plus constructif pour le patronat et les employés de tra-

vailer en harmonie. C'est ainsi que plusieurs représentants syndicaux ont été appelés maintenant à faire partie du Conseil d'administration de la compagnie.

Les employés qui deviennent actionnaires n'ont plus de dissonance cognitive car ils savent qu'ils travaillent pour la compagnie et donc pour eux-mêmes.

Trois entités qui s'unissent pour atteindre un but commun, c'est beaucoup plus encourageant que de les voir "s'entretuer".

Une fois de plus, on voit que l'histoire se répète dans le phénomène du pendule. D'un problème existant, la surcompensation en a créé un autre. De la prise de conscience de ce nouveau problème naissent des mesures pour y remédier, etc... Ainsi, cette oscillation entre deux extrêmes amènera un jour, espérons-le, un juste milieu où chacune des parties trouvera sa place. Cela, à condition que juste milieu il y ait, que la soif de pouvoir et d'argent n'empêche ces parties de s'entendre.

Cécile Bastin
Étudiante fac. d'administration
Université de Sherbrooke

Eliminer les jouets incitant à la violence

Nous sommes un groupe d'élèves de l'école l'Arc-en-ciel et avec notre professeur Emilienne, nous vous faisons parvenir cette lettre afin de vous informer de notre demande: ne plus stimuler l'esprit de guerre en éliminant la publicité sur certains jouets qui entraînent les jeunes à la violence.

Nous avons une raison très particulière d'agir ainsi en vous envoyant cette lettre: l'année internationale de la paix et notre désir de vivre dans la paix.

En terminant ce communiqué, nous vous remercions pour l'attention que vous aurez portée à notre geste et c'est du

fond du coeur que nous vous souhaitons un Noël de paix et de bonheur.

Les chercheurs d'arc-en-ciel,
écrit par Stéphane Caron
St-François Xavier

Lettre posthume à notre ami l'abbé Paul Gervais

Cher Paul,

Pour beaucoup de tes amis, tu es parti sur la pointe des pieds. Ce fut la surprise d'un grand nombre d'apprendre que tu les avais quittés. Le cancer s'était installé en toi sournoisement. Une nuit, la douleur s'est révélée présente. Tu as soupçonné qu'elle était sérieuse. Lorsque tu as connu le verdict fatal, tu as jeté sur tes soixante-deux ans de vie un regard de reconnaissance vers le Créateur, tu as plié bagage et tu t'es remis, avec confiance, entre les mains du Maître de la vie qui n'a pas tardé à venir te prendre. Cet abandon confiant, tu ne l'as jamais révoqué un instant dans les cinq semaines qui ont achevé ta démolition physique. Cette attitude de sérénité parle éloquentement de ta vie intérieure profonde et authentique. Tu vivais pour Quelqu'un.

Ton départ a été pour beaucoup de gens l'occasion de se révéler à eux-mêmes ce que tu leur apportais par ta personnalité généreuse, attachante et gaie.

Quand des malades t'avaient rencontré une fois, ils voulaient te revoir. Tu les avais rejoints au plus

profond d'eux-mêmes, et ils désiraient poursuivre leur cheminement dans la dernière étape de leur pèlerinage terrestre. Que de familles tu as consolées au moment crucial du décès d'un des leurs. Tu ne refusais jamais de te déplacer en pleine nuit, en toutes saisons, pour répondre aux appels angoissés d'un accidenté ou d'un malade en crise cardiaque, etc... La tâche du jour suivant n'en était pas allégée pour autant. Qui comprendra en profondeur la responsabilité d'un aumônier de centre hospitalier, en contact avec la souffrance à longueur de journée. Ses moyens d'adoucir les peines diffèrent du bistouri et des médicaments. Il faut beaucoup de tact, de intuition aux pasteurs dans les hôpitaux.

En plus de cette tâche harassante que tu exerçais avec le sourire, tu donnais du temps à une nombreuse clientèle externe en recherche d'un accompagnateur spirituel. C'est l'image d'un Dieu compatissant et secourable que ton ministère dévoilait, tant auprès des gens atteints dans leur santé qu'auprès de tes "dirigés" et de ceux qui pre-

naient part à la liturgie dans la chapelle de l'Hôtel-Dieu. Tes homélies bâties à même ton quotidien, que tu aimais nous partager, nous parlaient de l'Amour, lequel inspirait tous les gestes de ta vie. "Si je n'ai pas l'amour, je ne suis rien". C'est l'amour de ton Dieu qui t'a permis de durer à la tâche, de porter la solitude et les lourdeurs de ta vie. Et tu le disais avec une simplicité, une authenticité, une gaieté charmantes et stimulantes.

Voilà une cueillette bien mince des sentiments exprimés par les nombreuses personnes croisées, rencontrées au cours de ta vie, et qui, n'ayant pas appris à temps ton départ imminent, n'ont pu te parler, te redire leur reconnaissance et leur amitié fidèle.

Dans ta communion ininterrompue avec le Père, rappelle-lui qu'il est venu chercher deux aumôniers d'hôpitaux en moins de dix mois... Parle-lui aussi de nous qui peinons encore sur les chemins d'éternité, et qui nous disons...

Un groupe de tes nombreux amis,
par Marie Mercier

Constitution: Bourassa heureux de la position des libéraux fédéraux

par Maurice GIRARD

OTTAWA (PC) — Le chef du Parti libéral du Québec se réjouit de la nouvelle position constitutionnelle adoptée samedi au congrès du grand frère fédéral, le Parti libéral du Canada.

Dans une interview téléphonique accordée de Montréal à la Presse Canadienne, le premier ministre Robert Bourassa a déclaré que le virage néo-québécois des libéraux fédéraux raffermir les appuis du Québec dans ses démarches en vue de signer l'Accord constitutionnel de 1982.

"La résolution acceptée par un des principaux partis politiques canadiens consolide le consensus chez les formations politiques fédérales en faveur de l'adhésion du Québec à la Constitution canadienne", a dit M. Bourassa.

Déjà, mentionne-t-il, que les néo-démocrates et les conservateurs ont adopté des positions qui vont dans le même sens que la nouvelle position constitutionnelle du PLC, qui reprend d'ailleurs dans ses grandes lignes les conditions avancées par le gouvernement du Québec pour accepter officiellement de faire partie du grand ensemble canadien.

Formule de Victoria

M. Bourassa souligne d'ailleurs avec satisfaction la réintroduction de la formule d'amendement de Victoria, "une excellente contribution à l'unité canadienne parce que non seulement le Québec a un droit de veto, mais les autres régions du pays aussi".

Selon lui, "il est important pour un pays aussi vaste et multiculturel que le Canada d'avoir un droit de

veto régional pour chacune de ses grandes composantes".

Au passage, le premier ministre n'a pas raté l'occasion de critiquer le chef de l'opposition à l'Assemblée nationale, Pierre Marc Johnson, qui présidait en fin de semaine à Québec le conseil national du Parti québécois.

"Il est ironique de constater - si vous me permettez - qu'au moment où un des principaux partis politiques fédéraux veut redonner au Québec un droit de veto perdu en 1982 par le gouvernement du Parti québécois, ce même Parti québécois revient aujourd'hui avec l'option de la nécessaire souveraineté pour le Québec."

Par ailleurs, M. Bourassa, qui tient mordicus à garder ses distances face aux libéraux fédéraux, refuse de commenter le résultat du vote de révision tenu hier. Tout au plus félicitera-t-il John Turner du score impressionnant de 76,3 pour cent, "remarquable résultat obtenu dans des conditions pas toujours faciles".

Enfin, comme il est de coutume dans les congrès du parti libéral - qu'il soit fédéral ou provincial - on pouvait reconnaître dans la foule disparate des délégués quelques têtes connues au PLQ. Notamment l'ancien chef de cabinet du premier ministre, Rémi Bujold (ex-vice-président au congrès au leadership fédéral de 1984) et Jean-François Viau, qui était député de Saint-Jacques avant les élections générales de décembre 1985.

Johnson dénonce la position libérale Un Québec distinct sans pouvoir spécifique

par Rudy LE COURS

QUÉBEC (PC) — Il n'y a aucune portée au geste posé par les libéraux fédéraux qui ont reconnu samedi le caractère distinctif du Québec.

C'est ce qu'a soutenu hier Pierre Marc Johnson dans son discours de clôture du Conseil national du Parti québécois que pendant la conférence de presse qui a suivi.

"Ce vocable, s'il n'est pas accompagné de pouvoirs spécifiques pour le Québec, a-t-il expliqué, risque d'être fait pour les historiens de droit constitutionnel et non pas pour le monde, pour le gouvernement ou pour des moyens donnés au Québec de se développer, notamment en matière linguistique."

Spécificité sans pouvoir

Une spécificité qui n'est pas accompagnée de pouvoirs, a-t-il enchaîné, ça signifie que les tribunaux pourront continuer "de démolir la loi 101".

M. Johnson dénonce ce qu'il qualifie "d'arrimage de vocabulaire" en douceur entre le discours du Parti libéral du Canada et celui du Québec qui réclame lui aussi la reconnaissance constitutionnelle du Québec comme société distincte sans rattacher à cette notion des pouvoirs spécifiques. "Vous ne trouvez pas que le jupon commence à dépasser un peu?"

Retour en arrière

M. Johnson voit dans le geste des libéraux fédéraux la confirmation d'une analyse de son document sur l'affirmation nationale. On y dit en substance que la stratégie fédérale de 1981 consistait simplement, en plus de remettre le Québec à sa place, à s'assurer qu'il soit à ce point en position défensive qu'il devrait revendiquer pendant des années pour revenir à la situation qui prévalait auparavant.

"C'est exactement ce qui est en train de se faire. Je pense qu'ils avaient un plan pour amener les gens à se satisfaire d'un plancher de plus en plus bas au fil des déclarations", explique-t-il.

M. Johnson note que, malgré les prédictions, c'est "comme par hasard" sans difficultés que les libéraux fédéraux ont adopté cette résolution samedi. "Ce n'est pas vrai que ce parti va nous faire avaler que cette simple reconnaissance véhicule une reconnaissance des moyens de développement du Québec."

Il déplore par ailleurs que le premier ministre Robert Bourassa ait laissé tomber la revendication voulant que le Parlement du Québec soit le seul habilité à traiter des questions linguistiques sur le territoire du Québec.

"La résolution libérale, conclut-il, n'est pas vide de sens, elle est vide de portée. Ce qui est important pour le Québec, c'est la portée. Le Parti libéral du Canada s'arrange pour qu'il n'y en ait pas, le Parti libéral du Québec se joint à ça."

VENTE

DE FERMETURE

C'est grand temps de choisir vos cadeaux de Noël

200,000\$

DE VETEMENTS DE QUALITE A LIQUIDER

Après 31 ans de bons et loyaux services à sa clientèle, Fernand Gagné tire sa révérence, mais non sans témoigner sa gratitude à la population de Sherbrooke et des environs.

20% à 60%

de réduction sur toute la marchandise en magasin, incluant les nouveaux arrivages d'automne et d'hiver.



HABITS

Tailles 36 à 50. Marques Lanvin, San Marco, Empire, Warren K. Cook.



VESTONS SPORT

Tailles 36 à 48. Marques Parkrow, Sabril et autres.



PANTALONS

Riviera, Christian Dior.



JACKETS SPORT

GANT ET AUTRES, EN DUVET ET DE Marques London Fog, Peyton et Croydon.



CHOIX DE CHANDAILS

Peyton, Dales, Woolsey, Gant.



SOULIERS ET BOTTES

Pajar de grande qualité, doublé mouton naturel.



PALETOTS D'HIVER

De très bonne qualité. Marques Croydon et Empire.

Fernand Gagné

En face du Palais de justice Stationnement municipal à l'arrière du magasin.

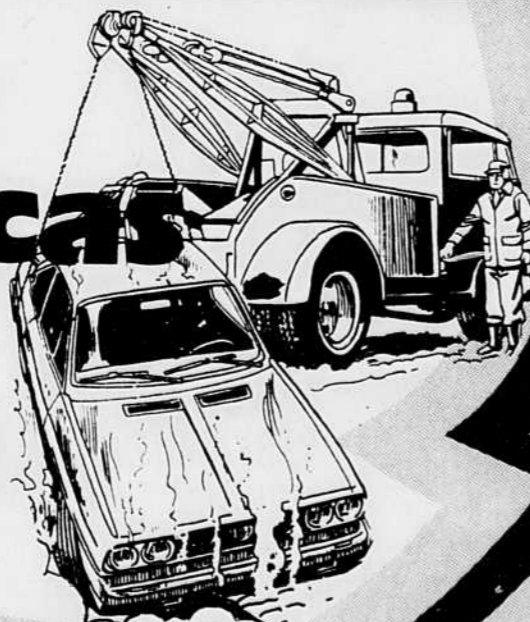


Confection sur mesures et services de réparations.



182, rue WELLINGTON NORD, SHERBROOKE - Tél.: 562-9853

Évitez les tracas cet hiver!



Roulez en toute quiétude en FORD ou MERCURY 1987...

QUI OFFRE UN TAUX DE FINANCEMENT À PARTIR DE

9.9%

FAITES VITE! L'offre est temporaire



*TAUX DE FINANCEMENT APPLICABLE SUR UNE PÉRIODE DE 24 MOIS SUR PLUSIEURS MODÈLES FORD ET MERCURY 1987

L'équipe #1 au Canada en '86

Pour renseignements supplémentaires, s.v.p., consultez votre concessionnaire du RESEAU FORD & MERCURY DE L'ESTRIE

CHAMPAGNE

WINDSOR • 845-5432

BELANGER & VIENS

MAGOG • 843-3397

LE VOITURIER

SHERBROOKE • 569-5981

VIA VAL ESTRIE

SHERBROOKE • 563-4466

Fouquet

1-800-967-3443 RICHMOND • 826-3717

MA MAURAI AUTO

COATICOOK • 849-2767

Femmes collaboratrices

“Nous sommes les femmes invisibles de la société”

— Ghyslaine Savaria



(Photo La Tribune par Claude Poulin)

Une quinzaine de femmes de la région ont répondu à l'invitation de l'Association des femmes collaboratrices, pour venir échanger entre elles et entendre le témoignage d'une des pionnières de l'organisme, Ghyslaine Savaria.

par Lise OUELLETTE
SHERBROOKE — “Nous sommes les femmes invisibles de la société en général. Notre travail n'est pas reconnu, ni socialement ni financièrement pour plusieurs d'entre nous”.

Femme collaboratrice depuis 28 ans, Ghyslaine Savaria se classe parmi “les chanceuses” puisqu'après une dizaine d'années de travail non rémunéré et sans titre, elle devenait actionnaire de la compagnie de transport en vrac qu'elle avait contribué à monter avec son mari. Elle commençait aussi à ce moment à recevoir un salaire.

“C'était huit ans avant la fondation de l'Association des femmes collaboratrices (ADFC) et avant les modifications législatives qui permettent depuis de déduire le salaire versé à la conjointe.

“J'étais enseignante et mère de trois enfants. Mon mari s'est lancé dans le transport en vrac et progressivement, je suis devenue son employée de confiance sans salaire et sa partenaire sans action”. Elle relate Mme Savaria au cours d'un rencontre que l'Association a tenu à Sherbrooke, cette semaine.

Savaria est devenue une des pionnières de l'Association des femmes collaboratrices: à son avis, il fallait sortir de l'ombre, obtenir la reconnaissance de son travail et exercer les pressions requises pour améliorer les lois.

“Au sein de cet organisme, j'ai appris à soigner la dimension sociale que j'avais négligée parce que j'étais isolée et prise par mon travail de collaboratrice et de mère. J'ai appris à tisser un réseau de relations utiles à tous points de vue, à travailler en équipe et à prendre conscience de certaines erreurs que je faisais”.

Et Mme Savaria de préciser: “J'ai suivi

des cours mais je ne faisais pas ce qu'il me fallait pour mieux effectuer ma tâche sans songer qu'en l'absence de diplôme, j'aurais de la difficulté à me trouver du travail en cas de divorce, de faillite ou de vente de la compagnie”.

“Et puis, au début, mon salaire passait en tapis et tentures. Je ne songeais pas à capitaliser pour l'avenir”, d'ajouter la représentante de l'ADFC qui insiste également sur le rôle socialisant majeur de l'organisme.

Cet aspect compte d'ailleurs parmi les premières motivations invoquées par la quinzaine de femmes de la région, qui ont pris

part à la rencontre.

Femmes collaboratrices de médecins, d'entrepreneurs en construction, de producteurs agricoles, de propriétaires d'immeuble, de denturologues, de commerçants, elles exécutent des tâches qui vont du secrétariat à la conciergerie en passant par la comptabilité ou la vente.

Elles se sentent généralement isolées comparativement aux autres femmes sur le marché du travail et manquent beaucoup d'information sur leurs droits.

“Je souhaite de l'entraide, des échanges”, a avancé l'une d'elles. “Nous sommes des travailleuses comme

les autres mais il y a bien des programmes auxquels nous n'avons pas accès, l'assurance-chômage et les congés-maladie par exemple. J'aimerais bien que ça change”, de dire une autre.

Pourtant, alors que l'Association des femmes collaboratrices, un “bébé” de l'Association féminine d'éducation et d'action sociale (AFEAS), connaît une bonne pénétration à Montréal ou Chicoutimi, en Estrie, la réponse demeure faible.

La présidente a déjà relevé d'ailleurs: “Les solutions manquent moins que la volonté des femmes d'obtenir le respect de leurs droits”.

Pas importante

“Et j'ai commencé à rencontrer seule les fournisseurs, les gérants de banque, les notaires. J'ai vite réalisé que je n'étais pas importante à leurs yeux, que je n'étais pas une interlocutrice valable”, de poursuivre la conférencière. C'est pourquoi Mme

228 poèmes soumis par des élèves anglophones

SHERBROOKE (MR) — Le chat est sorti du sac à la commission scolaire Eastern Townships, où le directeur des services éducatifs, M. Thomas Matthews, a dévoilé le nom du grand gagnant d'un concours de poésie en français tenu au primaire: Jason Addis, de l'école primaire de North Hatley.

relatifs au monde végétal ou animal. Mme Boulos est à l'origine du programme unique d'Eastern Townships en français.

langue seconde, il y a quelques années. Il s'agit, dit M. Thomas Matthews, d'un excellent programme bien structuré et offert non

seulement par des enseignants francophones, mais aussi préparés à enseigner le français comme langue seconde.

La commission scolaire a reconnu “le travail extraordinaire” du jeune Jason, de 4e année, qui a produit un poème de deux qua-



Jason Addis

trains dans un concours s'adressant aux élèves en français, langue seconde.

Ces jeunes ont soumis 228 poèmes, ce qui, aux dires de Mme Alice Boulos, conseillère pédagogique en français, langue seconde, prouve que la commission scolaire a conçu une bonne idée en lançant ce concours. Selon Mme Boulos, les élèves qui, au fil du temps, se familiarisent avec le français grâce au programme mis sur pied à Eastern Townships, ont besoin de mettre leur savoir à l'épreuve. Le concours leur a prêté ce défi.

Jason Addis dit qu'il avait des connaissances en français en entrant à l'école, mais la qualité de son poème représente, pour un élève anglophone de 4e année, une réalisation que la commission scolaire Eastern Townships ne pouvait éviter de souligner.

Comme plusieurs de ses camarades, le jeune Jason a fait allusion au chat dans son poème, mais d'une manière un peu particulière en gardant son allusion pour la toute fin de son poème, qui, de fait, chantait la beauté de l'hirondelle. “Mais attention à mon gros chat noir”, conclut Jason, après avoir invité l'hirondelle à revenir dans sa cabane. Ce rapprochement de l'oiseau et du chat n'est pas fortuite, explique Jason, car il avait observé au cours des vacances le guet d'un chat face à un oiseau.

Jason sourit quand on lui fait remarquer qu'en recevant la mention spéciale du concours, il l'a emporté sur les grands de 5e et de 6e années de toute la commission scolaire. Ces grands ont pourtant produit d'excellents poèmes. Sean Denny, d'Ayer's Cliff a reçu le premier prix de tous les participants de 6e année. Marc Godbout, de St. Francis, a reçu le premier prix

des jeunes de 5e année. En 4e année, c'est Sonya Handfield, de Sawyerville, qui l'a emporté. Les deuxièmes prix sont allés à Mark Wilson, 6e année, de Sawyerville, Stacy St-Martin, 5e année, de Princess Elizabeth et Ronald Knapp, 4e année, de North Hatley. Les troisièmes prix ont été accordés à Tamara Mayne, 6e année, d'Ayer's Cliff, à Nancy Catchpaw, 5e année, de Princess Elizabeth et à Catherine Garand, 4e année, de Sawyerville. Ces jeunes ont produit les 10 meilleurs des 228 poèmes présentés.

Il n'y a pas de surprise dans le fait que les jeunes ont traité de sujets comme les oiseaux, les chats surtout, les arbres et les feuilles. Mme Alice Boulos a expliqué que le programme de français, langue seconde, vise à habiller les jeunes de cet âge à exprimer leurs sentiments face à la nature. On les avait d'ailleurs invités à aborder des thèmes

Warner's
 MAINTIEN LEGER

Lingerie **SILHOUETTE** 21, Wellington nord, 569-4394
 Lingerie **GENDRON** 180, Wellington nord, 582-0643
 Lingerie **SILHOUETTE** Carrefour de l'Estrie, 567-6713

MP Boutique **MODE PLUS**

25% à 50% DE REDUCTION
 ESPRIT — Ton sur Ton — Triangle — Tribal, etc.

VETEMENTS DAMES et ENFANTS
 Chandails — pantalons
 Jupes — vestons

Lennoxville, 324, rue Queen
 569-5471
 Entre Sherbrooke et Lennoxville.

CHOIX INCOMPARABLE D'ETRENNES...

Offrez un CERTIFICAT-CADEAU c'est toujours apprécié!

LA MAISON DES MAGNIFIQUES LAINAGES

- JUPES ET KITS
- MANTEAUX CLASSIQUES en laine
- ROBES
- BLouses
- WILETS EN LAINE pour homme et dame
- PANTALONS (laine et mohair)
- FRICOTS
- KITTEEN
- COSTUMES en laine
- COUVERTURES (laine et mohair)
- CHEMISES
- VIVELLA
- RAS
- CRAVATES
- GANTS et MITAINES
- FOULARDS
- LAINA à tricoter

The Wool Shop
 159, rue Queen, Centre-ville de Lennoxville 567-4344
 Lundi au vendredi: 9h à 17h, samedi: 9h à 16h.

ENSEMBLE CELEBRITE Spécial
 6 morceaux
 Choix de 17 couleurs. Rég. 49,50\$
38⁹⁵

Venez voir nos idées

Cadeaux pour Noël

STORES VERTICAUX 75" x 84" Choix de 10 couleurs
77⁹⁹

STORES SUR MESURES 35% à 65% de rabais
 Livraison pour Noël sur marchandise en magasin.

20% de rabais sur
 — Accessoires de salle de bains
 — Rideaux de douche
 — Cadres

TAPIS D'ENTREE Super-absorbants 24" x 36" avec légères imperfections
8⁹⁵

CENTRE DU TAPIS COUTURE
 “C'est du tapis!”
 Sherbrooke 820, rue Wellington sud 566-7111
 Coaticook 198, rue St-Jean Baptiste 849-7927

"La vraie place des aubaines"

1831, rue DUNANT, SHERBROOKE

LOT DE
COUPONS
DE PREMIERE QUALITE.
RABAIS DE

20% à 50%

Dimensions:
6' x 12'
jusqu'à
12' x 25'

TAPIS
DONALD BLANCHETTE
INC.

10,000
VERGES DE COUPONS

de toutes grandeurs.
Jusqu'à 25 pieds dans le tapis
et le prélat.

Des planchers magnifiques et

faciles
d'entretien

DES MILLIERS
DE VERGES
DE COUVE-
PLANCHER

mannington
EN MAGASIN.

DES MILLIERS
DE
VERGES

DE TAPIS

DE TOUS GENRES A DES
PRIX IMBATTABLES

PERSONNE N'ENJOLIVE PLANCHERS
COMME HARDING!

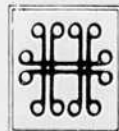


DEUX NOUVELLES COLLECTIONS DE
TAPIS POUR ÉBLOUIR VOTRE FOYER!

Tapis Donald Blanchette inc. est fier de vous
présenter deux nouvelles collections exclusives de
tapis: CLASSICAL et JAZZ de HARDING.
Fabriquées en nylon Antron de Dupont qui vous
donne toute la durabilité et le contrôle antistatique
dont vous avez besoin.
CLASSICAL: un choix de
couleur qui donnent une
beauté dynamique à votre
foyer. Vous avez le choix

entre 36 couleurs et 3 gammes de couleurs pour une
allure à votre mesure! JAZZ, pour ceux qui aiment
les couleurs brillantes à un prix avantageux! 16
couleurs excitantes comprenant les tons neutres, les
tons pastels et des couleurs
accentuées. Choisissez les
vôtres parmi tous les
modèles en montre chez
Tapis Donald Blanchette
Inc. DES MAINTENANT!

Concessionnaire autorisé



HARDING

LA MARQUE DE TAPIS PAR EXCELLENCE

TAPIS DONALD BLANCHETTE INC

1831, RUE DUNANT, SHERBROOKE 569-8141

Belvois sud
Dunant
1/2 mille passé le
Carrefour Dunant

Le monde scolaire



(Photo La Tribune par Claude Poulin)

Quatre membres du conseil des élèves de l'école La Maison-née, de Rock Forest: Julie Nicol, représentante de 4e année, Annie Descôteaux, représentante de 6e année, Mélanie Boucher, représentante d'une autre classe de 6e année, et Catherine Allard, de 6e année aussi et présidente du conseil de l'école.

SHERBROOKE — L'école Eymard, en collaboration avec le club Optimiste Centre-Estrie de Sherbrooke, a lancé un programme appelé "Disons non" qui s'adresse particulièrement aux jeunes du 2e cycle du primaire et qui invite à résister à la consommation de drogue, d'alcool et de tabac... un club "Disons non" est formé de jeunes de l'école recrutés par les adultes responsables afin de former un groupe d'amis qui, entre eux, peuvent exercer une influence positive de manière à créer un consensus de groupe face à cette problématique. car l'influence de groupe est très importante chez les jeunes...

— O —
Depuis le 18 novembre et ce, 2 fois la semaine, Josée, animatrice du service des loisirs de la ville, anime des jeux pour les enfants du premier cycle de l'école Sacré-Coeur... elle est secondée par deux parents... les enfants semblent apprécier beaucoup leur présence... — O —

Christine Bourque, élève de l'école secondaire Camirand, du groupe de coiffure pour dames, intensif 01, a reçu une décoration pour son professionnalisme et la qualité de son français écrit et parlé...

— O —
La polyvalente Montignac a elle aussi, ses options majeures ou spécialités... ce sont la foresterie, la construction, la cuisine professionnelle et, très bientôt, agent de bureau...

— O —
Le comité du 10e anniversaire du Triolet complète présentement les préparatifs des principales activités à venir: dîner communautaire en décembre, grande partie de sucre au débarcadère en mars, soirée des anciens et soirée casino en avril... c'est M. Jacques Faucher, directeur adjoint de l'école, qui assume la présidence de ce comité...

— O —
Après plus d'un mois d'essais, le choix des animateurs de la radio de l'école Montcalm a été fait: Jean Boudreau et André Maillé, Jocelyn Thibault et Yannick Mercier, Susan Léger et Lise Roy, Stéphane Petit et Jean-Marc Desbiens... l'équipe complémentaire est formée du président François Paquette et du vice-président Louis Boivin...

— O —
Julie Bourque, du collège du Sacré-Coeur, organise un concert au profit de l'UNICEF, le lundi 8 décembre, à l'école...

— O —
Deux élèves du secondaire du Séminaire de Sherbrooke, François D'Allaire et Yves-Marc Lemieux comptent parmi les participants du concours littéraire Prix Julia-Richer 1986, organisé par le Cercle des femmes journalistes, dont le thème était "Les grands-parents et moi"...



(Photo La Tribune par Stéphane Lemire)

Dans le but de conscientiser les enfants, de les rendre autonomes et respectueux de leur école, de les récompenser et de les valoriser, la direction et les enseignants de l'école Le Bois-joli ont bâti un projet de motivation qui s'échelonne sur toute l'année... au terme de la première étape, les élèves de 1ère, 2e et 3e années suivants ont reçu un certificat d'honneur, ils ont vu leur photo affichée au tableau d'honneur et ils ont participé à un dîner au restaurant: Sébastien Bisson, Sébastien Bolduc, Mathieu Deschenaux, Sonia Couture, Jonathan Lapointe, Véronique Marquis, Mélanie Bisailon, Karine Scalabrini, Luc Larouche, Catherine Riendeau.

Ephémérides

Lundi 1er décembre, 335ème jour de l'année. Anniversaires historiques:

1947 — Gabrielle Roy obtient le prix Fémina pour "Bonheur d'occasion": c'est le premier écrivain canadien à mériter un grand prix littéraire français.

1923 — Un barrage cède; la ville italienne de Glano est détruite; 1,500 morts.

1916 — Assassinat du père de Foucauld à Tamanrasset.

1899 — Ouverture du pont Victoria à Montréal.

Ils sont nés un 1er décembre:

— L'acteur et metteur en scène Woody Allen (51 ans)

— Le joueur de golf Lee Trevino (47 ans)

Pensée du jour:

Il n'y a d'éternellement neuf que l'éternellement vieux; il n'y a d'inépuisable que les lieux communs. (Ramuz)

La Tribune salue



Alexandre Vigneault, de la maison des jeunes du centre communautaire des loisirs.

Carnet communautaire

Une chorale, dirigée par Mme Nancy Rahn, agrémentera le souper qui, demain, à 18 h. 30, réunira les membres du Cercle canadien des femmes des Cantons de l'Est à l'hôtel Le Président, à Sherbrooke. L'organisme profitera de la circonstance pour remettre un don à l'unité des soins palliatifs du Centre hospitalier Hôtel-Dieu.

La vie dans les Cantons



(Photo La Tribune par Stéphane Lemire)

Un autobus de jouets

Grâce à la collaboration des conducteurs d'autobus scolaires de la CMTS et la charité des élèves transportés par ces derniers, les pompiers de Sherbrooke ont reçu l'équivalent d'un autobus scolaire en jouets pour leur distribu-

tion prévue le 20 décembre. Sur la photo: Raynald Boissé et Gaston Albert, deux des sapeurs responsables de la campagne de jouets ainsi que Jacques Plante et Claudette Ducharme à l'origine de la collecte de jouets à la CMTS.



Pour les jeunes

Nathalie Pilon, Alexandre Vigneault, Stéphane Fontaine, Brigitte Lessard, Guylaine Dubé et Richard Gagnon, lors de l'ouverture de la salle pour les 12-17 ans, à l'intérieur du Centre communautaire des loisirs de Sherbrooke.

(Photo La Tribune par Claude Poulin)

CONCOURS 500\$ D'ÉPICERIE

Les 10 GAGNANTS DE 50\$

- | | |
|--|---|
| M. Cécilien Moore
145, rue Mullins
Bromptonville | Mme Lise Joyal
2020 Riverview
Lennoxville |
| Mme Dorothy Faucher
1285 Boul. Alexandre
Sherbrooke | Mme Nicole Roy
52, rue St-David, C.P. 693
East Angus |
| Mme Thérèse Bissonnette
87, rue St-David
East Angus | M. Guy Pigeon
255 — 15e avenue nord
Sherbrooke |
| Mme Irène Breton
C.P. 64
Cookshire | Mme Emilia Lefebvre
C.P. 113
Deauville |
| M. C. Couture
1670, rue Chagnon, App. 5
Sherbrooke | Mme Jocelyne Deslauriers
75 — 6e avenue
Richmond |

Pour le divertissement des vrais amateurs de BINGO

Le "BINGO-TIRAGE 1000"

NUMÉROS PUBLIÉS AUJOURD'HUI:
LUNDI 1er DECEMBRE 1986

B-14

Dès que vous aurez complété un MARATHON sur l'une des cartes publiées le 22 novembre, remplissez correctement le coupon paru dans LA TRIBUNE du même jour.

15764

PARTICIPaction

par François Lagarde

Publi-reportage



Du plus lent au plus rapide

Qui est le plus rapide? Le coureur, le nageur, le patineur, le cycliste ou le skieur?

Si vous avez répondu « le nageur », vous avez perdu.

En effet, le nageur le plus rapide parcourt 1500 mètres en un peu moins de 15 minutes, ce qui représente une vitesse moyenne de 6 kilomètres à l'heure, alors que le coureur le plus rapide parcourt la même distance en 3 minutes et demie — à plus de 25 km/h.

Pourtant, j'avais toujours eu l'impression, en voyant nager Alex Baumann et les autres champions, que les nageurs volaient littéralement dans l'eau, alors qu'ils vont quatre fois moins vite que les coureurs!

C'est ce que j'ai appris récemment en consultant le livre des records. Mais j'y ai fait d'autres découvertes étonnantes, au chapitre des vitesses respectives de différents athlètes.

Par exemple, si un coureur est quatre fois plus rapide qu'un nageur, quel est le rapport de vitesse entre un coureur et un cycliste? Le cycliste est cinq ou dix fois plus rapide, pensez-vous?

Non: même pas deux fois. Sur un kilomètre, le record cycliste est de 1 minute, 7 secondes; le record de course à pied est de 2 minutes, 12 secondes.

Passons maintenant au patinage de vitesse. Le 31 janvier 1981, m'apprend encore le livre des records, Gaëtan Boucher établissait un record mondial de 1 minute 13 secondes pour le

kilomètre. À peu près le même temps que le record cycliste. Mais sans l'aide de roues ultra-légères, d'engrenages surmultiplicateurs ultra-perfectionnés ou de casque aérodynamique!

Passons au ski, maintenant (oublions le ski alpin: l'Autrichien Frans Weber a déjà dépassé les 200 km/h, mais la côte l'a aidé un peu). Les champions de ski de fond peuvent faire les 15 km en 40 minutes environ, ce qui se compare au temps des coureurs sur la même distance.

Récapitulons: les cyclistes et les patineurs de vitesse sont deux fois plus rapides que les coureurs et les skieurs de fond, qui sont eux-mêmes quatre fois plus rapides que les nageurs.

Mais cela n'implique aucunement, de la part de PARTICIPaction, un jugement sur la valeur respective de ces différentes activités physiques.

Au contraire, la plus recommandable d'entre elles est sans doute la plus lente (la natation).

Et les plus dangereux de tous les sports sont généralement les plus rapides — à commencer par le saut en parachute ou le sport automobile.

Donc, si vous faites l'activité physique, souvenez-vous d'un dicton vieux comme le monde ou presque...

"P'tit train va loin!"

Éducateur physique, François Lagarde est directeur des projets spéciaux de PARTICIPaction.

14987

d'une ligne à la page

PUBLICITÉ PUBLI-REPORTAGE CONCOURS
PUBLI-PROMOTION ANNONCES RELATIONS PUBLIQUES

A sa première participation! Une Sherbrookoise remporte un gros lot de 50 000\$ à Marathon



Pour Mme Gisèle Provost, de Sherbrooke, sa première participation à l'Instantané Marathon a été des plus bénéfiques! Elle a en effet remporté l'un des gros lots de 50 000\$! Employée au Centre d'accueil pour handicapés physiques et mentaux de Sherbrooke, cette mère de 59 ans compte prendre prochainement une pré-retraite attendue et bien méritée. Tous ses enfants partagent sa grande joie et veilleront à ce qu'elle se gâte enfin, selon sa fille et son fils qui l'accompagnaient lors de son récent passage aux bureaux de Loto-Québec à Montréal.

(Publi-promotion)

16361

la tribune

LE CAMELOT DU JOUR



VINCENT PARADIS

483, rue Principale, St-Sébastien
Ecole Ste-Jeanne-D'Arc
6e année.

Vincent est camelot depuis 3 ans. Il donne un excellent service de livraison. Son sport préféré est le ski alpin. Il espère rendre l'utile à l'agréable car, plus tard, il veut devenir professionnel en ski alpin.

BRAVO ET... FELICITATIONS

15737

24 morts et 11 blessés

CHANDIGARH, Inde (AFP) — Vingt-quatre hindous ont été tués et 11 autres blessés dimanche par cinq terroristes sikhs présumés au cours de l'opération la plus meurtrière commise au Pendjab depuis le début de la campagne des séparatistes sikhs en faveur d'un Etat indépendant il y a cinq ans, a annoncé la police à Chandigarh (nord de l'Inde).

A New Delhi, le premier ministre indien, M. Rajiv Gandhi, a vigoureusement condamné ce massacre dont les victimes sont les passagers d'un autocar qui circulait dans le district d'Hoshiarpur, dans le nord du Pendjab, a rapporté l'agence de presse PTI.

Les terroristes, qui se trouvaient à bord du véhicule qui assurait la liaison entre les villes de Pathankot et Faridkot, ont contraint le chauffeur à s'arrêter dans un lieu isolé et obligé les passagers à descendre. Ils les ont mis en ligne et ont alors

tiré, tuant 24 personnes et en blessant 11.

Ils ont aussitôt été emmenés par des complices qui suivaient l'autocar en scooter, ont ajouté des responsables de la police à Chandigarh (capitale du Pendjab).

A New Delhi et dans le Pendjab, les forces de sécurité ont été mises en état d'alerte pour parer à toute réplique éventuelle de la communauté hindoue, a indiqué la police.

Quatorze hindous avaient été tués dans des circonstances similaires par des militants sikhs en juillet dernier.

Chirac dit n'avoir exporté aucune arme

PARIS (AFP) — Le premier ministre français, M. Jacques Chirac, a déclaré dimanche qu'"aucune arme" n'a été exportée par la France "ni en Iran, ni en Syrie" depuis qu'il était arrivé au gouvernement, en mars dernier.

"Je ne crains pas d'être démenti" sur ce sujet, a-t-il affirmé dimanche soir dans une émission télévisée, en réponse à la question de savoir si en France des révélations comme celles qui viennent de se produire aux Etats-Unis étaient possibles.

A propos des derniers otages français libérés, le premier ministre a indiqué que la France n'avait rien payé pour leur élargissement: "Non seulement nous n'avons payé aucun prix, a-t-il déclaré, mais il n'a jamais été question de payer quoi que ce soit".

Les derniers otages relâchés ont été Camille Sontag et Marcel Coudari qui ont été libérés le 11 novembre.

Le premier ministre a affirmé qu'il ne lui appartenait "en aucun cas de libérer Anis Naccache, auteur de la tentative manquée d'assassinat contre l'ancien premier ministre iranien Chapour Bakhtiar, et que seul le président de la République, M. François Mitterrand, pouvait le gracier.

Le chef du gouvernement répondait ainsi à des informations de presse selon lesquelles les autorités françaises seraient prêtes à libérer M. Naccache en échange de tous les otages français détenus au Liban.

"Ce M. Naccache est en prison, il a été condamné, a-t-il dit. Il ne m'appartient en aucun cas de le libérer. Seule une mesure de grâce peut le faire libérer. Seul le chef de



Jacques Chirac

l'Etat peut le gracier. C'est à lui qu'il faut poser la question, pas à moi", a-t-il ajouté.

M. Chirac a également déclaré, lors de la même émission télévisée, à propos de ses efforts de "normalisation" avec Téhéran, qu'il avait "tout à fait confiance dans les autorités iraniennes" et souhaité que cette confiance "se manifeste".

La terre a tremblé au Brésil

RIO DE JANEIRO (AFP) - Sept secousses sismiques d'une magnitude moyenne de 5.3 sur l'échelle ouverte de Richter ont secoué dimanche une partie de l'Etat du Rio Grande do Norte, dans le nord-est du Brésil, sans faire de victimes, a

indiqué le service météorologique brésilien.

Selon ce service, le séisme a provoqué des dégâts matériels, et son épilogue se situait dans la ville de Joao Camara, à 75 km de Natal, capitale de l'Etat.

Une majorité relative

VITORIA (Espagne) (AFP) — Le parti socialiste basque (PSE, branche régionale du PSOE au pouvoir à Madrid) a remporté dimanche les élections au parlement autonome basque par une majorité relative, a annoncé un porte-parole du gouvernement basque, M. Luis Maria Retolaza.

D'après des résultats officiels portant sur 70,2 pc des suffrages, le PSE a enlevé 19 sièges devant le parti nationaliste basque (PNV), qui a gouverné le Pays Basque de-

puis 1980 et qui a obtenu 17 sièges.

En troisième position arrivent à égalité le nouveau parti nationaliste formé par des dissidents du PNV, Eusko Alkartasuna, et la coalition Herri Batasuna (sympathisant de l'ETA) avec 13 sièges chacun.

Euskadiko Ezkerra, parti nationaliste de gauche, obtient 9 sièges, la Coalition Populaire (conservateur) 2 sièges, tout comme le Centre Démocratique et Social de l'ancien président du gouvernement espagnol, M. Adolfo Suarez.

Hécatombe au Liban

BEYROUTH (AFP) — Les combats entre miliciens chiites d'Amal et combattants palestiniens au Liban tournent à l'hécatombe: 90 personnes ont été tuées et 204 autres blessées ce week-end, selon un bilan partiel.

En 61 jours de combats, 344 personnes sont mortes et 1180 autres ont été blessées et aucun indice d'un arrêt imminent des combats n'apparaît. L'OLP a demandé officiellement la convocation urgente d'une réunion de la Ligue arabe et un dirigeant du Front de salut national palestinien (FSNP, coalition pro-syrienne) a fait état à Damas de l'élaboration d'un plan syro-libyen, approuvé par l'Iran, pour régler la présence palestinienne au Liban.

Selon le FSNP, sept personnes ont été tuées et vingt-cinq blessées

lors d'une attaque menée dimanche matin par les miliciens d'Amal, à la lisière nord du camp palestinien de Chatila, à l'entrée sud de Beyrouth.

"Pour faciliter l'ance des miliciens chiites et provoquer le plus grand nombre de destructions, le camp a été pilonné aux chars, aux mortiers et aux roquettes", a ajouté cette source.

Amal a confirmé l'âpreté des affrontements dans la région de Chatila, sans donner de précisions sur le nombre de victimes et sur les opérati

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

M B. Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes

NOTRE PERSONNEL DE VENDEURS EST NOTRE ATOUT LE PLUS PRECIEUX

Territoire disponible pour Sherbrooke et Granby

REVENU ANNUEL DES PLUS ÉLEVÉS SELON LA COMPÉTENCE ET L'EXPÉRIENCE. COMMISSIONS GÉNÉREUSES.

Vous êtes un vendeur ou une vendeuse qui a fait ses preuves mais qui veut faire encore mieux. Vous êtes peut-être celui ou celle que nous cherchons pour combler un poste exceptionnel dans la région.

Depuis 67 ans, nous sommes un fabricant très réputé de produits chimiques. Nous avons connu une croissance rapide grâce à nos vendeurs qui gagnent plus de 40 000 \$ la première année et dont le revenu s'accroît considérablement au cours de la deuxième et troisième année. Nous offrons une formation complète et des avantages sociaux très concurrentiels.

Pour obtenir une entrevue dans votre région, veuillez téléphoner à: Rejean Simard lundi le 1 et mardi le 2 décembre à (819) 565-0465 entre 9h00 et 17h00.

Si vous appelez de l'extérieur de la ville composez sans frais.

Si vous ne pouvez téléphoner, veuillez écrire à:

VOUS POUVEZ COMPTER SUR



Rejean Simard
Produits de Laboratoires Certifiés
10,500, Côte-de-liesse
Suite 113
Lachine (Québec) H8T 1A4

VOUS AVEZ DOUBLE INTÉRÊT À PLACER CHEZ NOUS

GAGNEZ JUSQU'À

21%*

D'INTÉRÊT POUR LA 1^{RE} ANNÉE

1- PLACEZ AVEC INTÉRÊT AVANTAGEUX!

La Caisse d'établissement de l'Estrie vous offre des taux d'intérêt garantis avantageux pour vos dépôts à terme. Pour tout nouveau dépôt (excluant les renouvellements), souscrit au comptoir ou auprès d'un de nos conseillers, d'un montant entre 1 000 \$ et 60 000 \$ placés pour 1 an ou plus:

MONTANT DU PLACEMENT	TERMES		
	1 an	3 ans	5 ans
1 000 \$ - 1 999 \$	8 1/2% ⁽¹⁾	9 1/4% ⁽¹⁾	10% ⁽¹⁾
2 000 \$ - 60 000 \$	8 1/2% ⁽¹⁾ + 1/2%	9 1/4% ⁽¹⁾ + 1/2%	10% ⁽¹⁾ + 1/2%

(1) Taux en vigueur le 7 novembre 1986, sujets à fluctuations sans préavis

+1/2%
/2

2* CONCOURS "DOUBLEZ VOTRE INTÉRÊT"

Courez la chance de doubler l'intérêt de votre placement pendant la première année, jusqu'à concurrence de 21%.

Comment participer? Pour chaque tranche de 1 000 \$ de dépôt par année, recevez un coupon de participation. Ex.: dépôt à terme de 15 000 \$ pour 3 ans = 45 chances de gagner.

Pour être admissible à ce concours, vous devez effectuer un dépôt minimum de 1 000 \$ et maximum de 60 000 \$ d'ici le 31 décembre 1986. Le montant maximum sur lequel sera versé le double intérêt a été fixé à 25 000 \$.

Le tirage au sort du nom du gagnant se fera le 8 janvier 1987. Les règlements de ce concours sont disponibles à la Caisse d'établissement de l'Estrie ou auprès des conseillers.

21%

SERVICES AVANTAGEUX

- dépôt à terme
- épargne quotidien
- REER collectif
- capital social avec assurance
- fonds enregistré de revenu de retraite
- prêt personnel
- prêt hypothécaire
- courtage immobilier

NOUVEAUX SERVICES

- fonds d'investissement
- REER autogéré
- prêt-à-déposer
- FLEXI-PLAN offre un taux d'intérêt progressif et permet d'emprunter à taux préférentiel

POUR UN SERVICE PERSONNALISÉ, DEMANDEZ LA VISITE D'UN CONSEILLER EN ÉPARGNE ET PLACEMENT.



la caisse d'établissement de l'estrie



Des le 17 novembre 86
Nouvelle adresse
Caisse d'établissement de l'Estrie
951, rue Haut-Bois
C.P. 1890
Rock Forest, 821-2951

La Caisse d'établissement de l'Estrie est une institution inscrite à la Régie de l'Assurance-Dépôts du Québec.

la tribune l'agro-alimentaire

À la ferme Landrynoise de St-Albert-de-Warwick Deux techniques avant-gardistes au Québec



Jean-Marie Landry

par Maurice CLOUTIER

ST-ALBERT-DE-WARWICK - Depuis peu, Agriculture Canada épie la ferme laitière Landrynoise de St-Albert-de-Warwick, qui expérimente pas une mais deux techniques avant-gardistes au Québec, la ventilation naturelle et l'utilisation des eaux usées.

L'entreprise laitière du maire de St-Albert, Jean-Marie Landry, est reconnue comme l'une des plus importantes au Canada avec ses 1.000 acres de terre en culture et son troupeau de 500 têtes, dont 250 vaches en production. Justement, la production est estimée à 1.750.000 litres de lait pour 1986-87. En reconstruisant l'immense

grange-étable qui a été détruite par le feu en 1985, M. Landry a ouvert toute grande la porte aux nouvelles technologies. Informé des deux initiatives révolutionnaires de M. Landry, Agriculture Canada a voulu y coopérer. Cette coopération a été scellée avec l'annonce par le député de Lotbinière Maurice Tremblay d'une subvention de 58.460\$ en

vertu du programme de développement de nouvelles technologies.

Ventilation

Par un système de poulies, une partie des murs et de la toiture de la nouvelle vacherie s'ouvrent au besoin. La ventilation naturelle est connue pour l'élevage du bovin de boucherie. Mais il s'agit de la première tentative avec un élevage laitier.

Des avantages sont vus du côté de la baisse des coûts de ventilation, du contrôle de l'humidité et de

la diminution des maladies. En contre-partie, les coûts d'alimentation seront probablement plus grands.

Le travail d'Agriculture Canada, selon l'agent de développement Jean Lamoureux, sera de suivre l'évolution du troupeau, pour mesurer les effets sur la santé des bêtes et la production. En bout de ligne, il s'agit d'établir la rentabilité du système et sa viabilité sur une ferme moyenne.

Eaux usées

Pour le nettoyage des allées de la vacherie, M. Landry a appliqué un procédé automatique de circulation d'eau. Mais pas n'importe quelle eau. Les eaux usées et le fumier sont dirigés vers une fosse à fumier, d'où s'écoule le liquide vers un étang d'aération. Après avoir été brassé, le fumier liquide est pompé et repompé de l'étang pour servir au nettoyage des allées. Ce procédé a nécessité un investissement de près de 100.000\$. Les fumiers liquide et solide servent tout de même à la fertilisation.

S'il doute de la rentabilité du système, à plus forte raison sur une ferme de moyenne taille, M. Lamoureux n'est pas moins intéressé, notamment par les avantages environnementaux. La rentabilité du système et la valeur fertilisante des fumiers recirculés dans la vacherie seront analysées. Agriculture Canada est débarqué sur la ferme Landrynoise pour deux ans.

M. Landry n'innove pas pour réaliser de gros bénéfices. "Je le fais parce que j'aime l'agriculture et que son développement ne tient à coeur", affirme-t-il. Ces techniques laissent aussi respirer un peu plus la famille, ajoute-t-il.

Fier de ses installations, M. Landry se demande encore pourquoi une entreprise agricole, aux yeux de plusieurs, n'est pas aussi méritante qu'une quelconque entreprise de vêtements.



Le fumier liquide est aéré dans cet étang avant d'être retourné dans la vacherie, pour nettoyer les allées.

Nos producteurs



Nom: **Luc Lavoie et Vianney Senneville**
Genre de production: **Bovins de boucherie**
Nombre de têtes: **200 bêtes**
Superficie de la terre: **270 acres**
Capacité de production: **225**
En production agricole depuis: **1979**
Endroit: **Arthabaska et Victoriaville**

F. LAPOINTE & FILS

- UN Puits ARTESIEEN CHEZ-VOUS EN UNE JOURNEE
- POMPES A EAU DOMESTIQUES COMMERCIALES, INDUSTRIELLES
- ATELIER DE REPARATIONS
- SERVICE D'ANALYSE ET DE TRAITEMENT D'EAU POTABLE ET USEE
- VENTE ET REPARATION DE BOYAUX HYDRAULIQUES

ILS NE FONT QUE CA!

596, Route 220, St-Elie d'Orford (819) 566-8484

Le monde agricole

SHERBROOKE (MM) — Le Centre d'amélioration du bétail invite les producteurs agricoles de l'Estrie à une journée d'information concernant l'insémination artificielle.

Cette activité, présentée par le Centre d'insémination artificielle du Québec à Saint-Hyacinthe, sera tenue le 3 décembre à la salle O'Grand'R d'Ascot Corner.

L'invitation s'adresse particulièrement aux producteurs agricoles de Weedon, Wotton, St-Malo, Coaticook, Sherbrooke, Stanstead, Richmond et Bromé. Les agriculteurs intéressés par l'événement sont priés de prévenir le secrétariat du Centre d'amélioration du bétail de leur région.

En 1980, des inspecteurs fédéraux ont été alarmés de constater qu'environ 18 pour cent des porcs du Québec examinés à l'abattoir accusaient un taux de sulfamidés inacceptable. En un an, le taux de non-conformité a reculé à moins de quatre pour cent grâce au travail d'Agriculture Canada.

Depuis lors, il a encore baissé à près de deux

pour cent, "un record enviable", précise le Dr Maurice Morissette qui dirige la Direction de l'inspection des aliments chargée du dépistage des résidus chimiques dans la viande.

Une équipe de spécialistes du Centre de recherches zootechniques d'Agriculture Canada à Ottawa a découvert qu'il est possible de nourrir sans danger les animaux de ferme avec des aliments contaminés par la vomitoxine, à condition que la concentration soit assez faible. D'autres études seront effectuées au Centre de recherches zootechniques pour tenter d'identifier et de tester d'autres mycotoxines et d'en établir les concentrations acceptables et aussi pour essayer d'autres méthodes en vue de détoxifier les céréales contaminées.

La bière conserve sa transparence pendant un certain temps seulement, même lorsqu'elle est réfrigérée. Au bout de quelques mois, les phénols, substances qui existent naturellement dans le grain de l'orge de brasserie, causent un phénomène appelé turbidité de la bière. En éliminant les phénols, on pourrait porter à plus d'un an la conservation du produit à l'étalage et créer de ce fait des marchés entièrement nouveaux pour la bière et l'orge canadienne.

Bodco

EQUIPEMENT DE FERME

FABRICANT DE CHAINES DE REMPLACEMENT POUR ECUREURS

Nous manufacturons également des stalles, logettes, bols à eau, nettoyeurs, transmissions et chevrons d'acier.

10, Route 249
St-François Xavier, Qué.
Route 55, Sortie 71 sud
1 mille de Windsor
(819) 845-7824

C'est fou, mais j'avais un goût de confort

RÉCHAUFFEZ L'ATMOSPHÈRE DE VOTRE DÉCOR AVEC NOTRE VASTE CHOIX DE FAUTEUILS CONFORTABLES ET DOUILLETS.

LE BERKLINE
Fauteuil inclinable confortable, 100% artificiel. Disponible en beige, gris, bleu, vert et rouge.
248\$

LE KROEHLER
Une conception exceptionnelle. Bercant et pivotant. Meublement haut de gamme. Disponible en rose, beige, bleu, vert et rouge.
328\$

LE LA-Z-BOY
Une conception internationale de qualité. Inclinable ou bercant. 100% artificiel. Disponible en beige, bleu, gris, vert et rouge.
518\$

LE SHERMAG
Un fauteuil de style moderne à déplacement sur billes. Fauteuil blanc ou gris. Meublement 100% artificiel. Disponible en plusieurs couleurs.
288\$

C'est fou comme on se comprend mon marchand et moi

Bureau et Bureau inc.
600, rue Galt Ouest, Sherbrooke
566, 1re Avenue, Asbestos

PRIX EN VIGUEUR POUR 15 JOURS

La carte de crédit Bureau et Bureau est disponible à notre magasin.

SÉLECTION MEUBLES EVEREST-ESTRIE